

**Banque africaine de développement**  
Division des achats et de la logistique institutionnels, CGSP.2

**Amendement N°1 d'appel d'offres**

Appel d'offres No. ADB/ICB/CGSP/2009/0121

Intitulé de l'appel d'offres : **Couverture D'assurance Décès et Accidents Corporels du Personnel de La Banque Africaine de Développement**

Appel d'offres initial/Date de clôture: 23/11/2009 à 15h00

Appel d'offres amendé/Date de clôture: 26/11/2009 à 15h00

**L'appel d'offres ci-dessus est amendé comme suit:**

**1- supprimer la date du 23/11/2009 partout ou il apparait dans le dossier d'appel d'offres et la remplacer par le 26/11/2009**

**2- page 7 ; paragraphe A2.1**

*Prière supprimer la phrase suivante :*

Invalidité totale permanente/temporaire **toute cause**

*et remplacer par ce qui suit :*

Invalidité totale permanente/temporaire **suite à accident**

**3- page 9 ; paragraphe B.1.2 Accident corporel ;**

*Prière supprimer :*

Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à **toute cause** : 2 ans de salaire ; Le barème d'indemnisation doit être assorti d'une franchise de 15%

*et remplacer par ce qui suit :*

Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à **accident** : 2 ans de salaire ; - Le barème d'indemnisation doit être assorti d'une franchise de 15%

**4- page 12 ; A- OPTION 1 :**

*Prière supprimer la phrase suivante :*

Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à **toute cause** : 1 an de salaire en plus du Risque B.1.2

*et le remplacer par ce qui suit :*

Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à **accident** : 1 an de salaire en plus du Risque B.1.2

**5- page 12 ; B- OPTION 2 :**

*Prière supprimer la phrase suivante :*

Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à **toute cause** : 2 ans de salaire en plus du Risque B.1.2

*et le remplacer par ce qui suit :*

Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à **accident** : 2 ans de salaire en plus du Risque B.1.2

**6- page 12 ;**

*Prière ajouter le paragraphe suivant :*

**C. OPTION 3** : Invalidité Permanente totale ou partielle suite à toute cause : 2 ans de salaire

**7- page 12 ;**

*Prière supprimer l'avant dernier paragraphe :*

Les soumissionnaires sont donc invités à proposer les taux de primes qui seraient applicables pour **les options 1 et 2** ci-dessus, et ce dans leur enveloppe financière.

*et le remplacer par ce qui suit :*

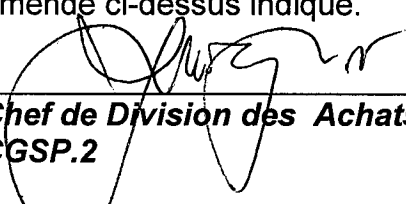
Les soumissionnaires sont donc invités à proposer les taux de primes qui seraient applicables pour **les options 1, 2 et 3** ci-dessus, et ce dans leur enveloppe financière.

**8- page 22-23 ; Appendice IV ; cadre de devis estimatif des prestations;**

*Prière supprimer le cadre de devis estimatif des prestations et le remplacer par le nouveau cadre de devis joint au présent amendement:*

**Toutes les autres conditions demeurent inchangées.**

La date de clôture des soumissions est  n'est pas  prorogée au dernier délai amendé ci-dessus indiqué.

  
\_\_\_\_\_  
**Chef de Division des Achats Institutionnels**  
**CGSP.2**

18/11/09  
\_\_\_\_\_  
**Date**

**Par la signature et la date ci-dessous, les soumissionnaires accusent réception de l'amendement porté à la demande d'offres. Par ailleurs, ils devront joindre à leurs offres/propositions un exemplaire du présent amendement.**

\_\_\_\_\_  
**Signature**

\_\_\_\_\_  
**Date**

**Banque africaine de développement  
Agence temporaire de relocalisation**



Division des achats et de la logistique

ADB/ICB/CGSP/2009/0121

**NOUVEAU CADRE DU DEVIS ESTIMATIF DES PRESTATIONS (REVISE EN DATE  
DU 18/11/2009)**

***N.B :** Pour chacun des postes de ce cadre de devis, se référer aux termes de références (annexe A).*

Garanties	Masse salariale	Taux de prime (facultatif)	Prime annuelle HT
<b>REGIME DE BASE</b>			
<b><i>Risque N° 1 : Couverture d'assurance pour les membres du personnel permanents</i></b>			
<b>A. 1.1 : Assurance décès (décès toute cause) et Assurance décès par accident</b>			
Décès toute cause	75.000.000 Euros		
Décès par accident	75.000.000 Euros		
<b>B. 1.2 : Accident corporel</b>			
Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à accident : franchise 15%	75.000.000 Euros		
Incapacité totale temporaire quelle qu'en soit la cause :	75.000.000 Euros		
garantie des frais médicaux consécutifs à un accident du travail ou à une maladie professionnelle (à concurrence de 15 000 Euro/événement)	75.000.000 Euros		
<b>Sous total Risque 1</b>			

*Ph*

**Risque N° 2 : Couverture d'assurance pour les membres du personnel non permanents**

1. Décès par accident (y compris risque de guerre ou actes malveillants 24h/24h + terrorisme biologique/nucléaire)

**2. Accident corporel**

Invalidité totale permanente (et partielle permanente) à la suite d'accident corporel

Incapacité totale temporaire à la suite d'accident corporel

garantie des frais médicaux consécutifs à un accident du travail, à concurrence de **15 000 EUR** (limite forfaitaire par événement)

**Sous total Risque 2****REGIME COMPLEMENTAIRE OPTIONNEL****Risque N° 3 : Assurances optionnelles et facultatives à proposer au Personnel Régulier**

Garanties	Masse salariale	Taux de prime (Obligatoire)	Prime HT
<b>A. OPTION 1 :</b>	-		-
- Décès toute cause : 1 an de salaire en plus du Risque A. 1.1	-		-
- Décès par accident : 1 an de salaire en plus du Risque A. 1.1	-		-
- Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à accident : 1 an de salaire en plus du Risque B.1.2	-		-
<b>B. OPTION 2 :</b>	-		-
- Décès toute cause : 2 ans de salaire en plus du Risque A. 1.1	-		-
- Décès par accident : 2 ans de salaire en plus du Risque A. 1.1	-		-
- Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à accident : 2 ans de salaire en plus du Risque B.1.2	-		-
<b>C. OPTION 3 :</b>	-		-
-Invalidité totale permanente (et partielle permanente) suite à toute cause			

<b>Sous total Risque 3</b>	
<b>Total General H.T= Sous totaux Risques 1+2+3</b>	

*Handwritten mark*